



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

10. Februar 2004

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS zum 6. Februar 2004

I. Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 6. Februar 2004 verringerte sich die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 1,7 Mrd EUR auf 174 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) erhöhten sich um 1,7 Mrd EUR auf 65,3 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) stieg um 3,2 Mrd EUR auf 418,8 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) gingen um 11,5 Mrd EUR auf 42,5 Mrd EUR zurück.

II. Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) sanken um 9 Mrd EUR auf 268,9 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 4. Februar 2004, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 85 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 76 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme sowohl der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) als auch der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) betrug praktisch null, was in etwa dem Stand der Vorwoche entsprach.

III. Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 1 Mrd EUR auf 133,1 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems zum 6. Februar 2004

(in Millionen EUR)

Aktiva	Stand zum 6. Februar 2004	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva	Stand zum 6. Februar 2004	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	130.344	0	1 Banknotenumlauf	418.796	3.173
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet		
2.1 Forderungen an den IWF	28.993	-12	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreservenguthaben)	133.111	996
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	148.544	-715	2.2 Einlagerfazilität	43	30
	177.537	-727	2.3 Termineinlagen	0	0
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	17.620	498	2.4 Feinsteuерungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	1	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	7.273	-315		133.155	1.026
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	256	0
	7.273	-315	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	1.054	0
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet			5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet		
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	214.999	-9.001	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	42.510	-11.517
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	55.000	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	6.091	41
5.3 Feinsteueringoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0		48.601	-11.476
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	9.535	-60
5.5 Spitzenfinanzierungsfazilität	3	-2	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	413	3
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	13	-6	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets		
	270.015	-9.009	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	15.025	1.509
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	1.055	-12	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	65.306	1.679		15.025	1.509
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	42.604	-70	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.757	0
9 Sonstige Aktiva	105.260	578	10 Sonstige Passiva	53.249	-1.553
			11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	69.141	0
			12 Kapital und Rücklagen	62.032	0
Aktiva insgesamt	817.014	-7.378	Passiva insgesamt	817.014	-7.378

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.